

SHEET No : 410

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of *November* 1931

NAME : *Francis Bourier*

Nature of employment or trade : *Man & Team.*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	TOTAL
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10						120

DATES:																				
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:																				120

TOTAL of HOURS : 120

PRICE per HOUR : 60

AMOUNT of WAGES : 72.00

RECEIVED PAYMENT : *Francis Bourier*

WITNESS :

F. L. Gagnon
F. L. Gagnon, m.d.

SHEET No : 411

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of *December* 1931

NAME : *Ronald Menard*

Nature of employment or trade : *Carpenter*

DATES:			1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	TOTAL
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	
HOURS:			10	10	10	10	10		10		10	10	10	10		10	10	10	10	140

DATES:	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31						
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:	10	10		10	10	10	10		10		10	10	10	10						110

TOTAL of HOURS : 250

PRICE per HOUR : 50

AMOUNT of WAGES : 125.00

RECEIVED PAYMENT :

Ronald Menard

WITNESS :

F. L. Gagnon

F. L. Gagnon, m.d.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SHEET No : 408

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *Emilien Lafleur*

Nature of employment or trade : *Labour*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	5		5	10	10	10	130

DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:	10			10	10					10										40

TOTAL of HOURS : 190

PRICE per HOUR : 20

AMOUNT of WAGES : 38 00

RECEIVED PAYMENT

Emilien Lafleur x

WITNESS :

F. B. Gagnon
F. B. Gagnon D. M. L.

SHEET No : 409

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *William Durocher*

Nature of employment or trade : *Man & Team*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	5	5	130

DATES:																				
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:																				130

TOTAL of HOURS : 130

PRICE per HOUR : 60

AMOUNT of WAGES : 90 00

RECEIVED PAYMENT

William Durocher x

WITNESS :

F. B. Gagnon
F. B. Gagnon D. M. L.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SHEET No : 406

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1932

NAME : Charles Noil

Nature of employment or trade : Brick Layer.

DATES :	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	TOTAL
DAYS :	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	
HOURS :	1	10	10	10	10	10	10		10	10										80

DATES :																				
DAYS :	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS :																				80

TOTAL of HOURS :

PRICE per HOUR : 47

AMOUNT of WAGES : 38.00

RECEIVED PAYMENT :

Charles Noil

WITNESS :

F. L. Gagnon.
F. L. Gagnon D. M. L.

SHEET No : 407

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1932

NAME : Narcisse Gauthier

Nature of employment or trade : Brick Layer

DATES :	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	TOTAL
DAYS :	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	
HOURS :		10	10	10	10	10	10		10	10										80

DATES :																				
DAYS :	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS :																				80

TOTAL of HOURS :

PRICE per HOUR : 62

AMOUNT of WAGES : 50.00

RECEIVED PAYMENT :

Narcisse Gauthier

WITNESS :

F. L. Gagnon.
F. L. Gagnon D. M. L.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SHEET No : 404

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *Philias Lalonde*

Nature of employment or trade : *Labour*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	TOTAL
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									90
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:	10	10		10	10	10	10	10	10		10									250

TOTAL of HOURS : 250

PRICE per HOUR

AMOUNT of WAGES : 75.00

RECEIVED

PAYMENT

Philias Lalonde
J. H. # 87

WITNESS

J. P. Myerand
F. L. Gagnon D. M. L.

SHEET No : 405

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *Reni Vilette*

Nature of employment or trade : *Bricklayer.*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	TOTAL
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10										80

DATES:																				80
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:																				

TOTAL of HOURS : 80

PRICE per HOUR : 52 1/2

AMOUNT of WAGES : 42.00

RECEIVED

PAYMENT

Reni Vilette
J. H. # 87

WITNESS

F. L. Gagnon
F. L. Gagnon D. M. L.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SHEET No : 402

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *Edmond Tremblay*

Nature of employment or trade : *Labour*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	90
HOURS:	10	10		10	10	10	10	10	10	10		10								250

TOTAL of HOURS : 250

PRICE per HOUR : 30

AMOUNT of WAGES : 75.00

RECEIVED PAYMENT :

Edmond Tremblay

WITNESS :

J. R. Gagnon
H. J. Gagnon D. M. L.

SHEET No : 403

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *Joseph Cordeau*

Nature of employment or trade : *Backlayer*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	90
HOURS:	10	10		10	10	10	10	10	10	10		10								250

TOTAL of HOURS : 250

PRICE per HOUR : 30

AMOUNT of WAGES : 75.00

RECEIVED PAYMENT :

J. Cordeau

WITNESS :

J. R. Gagnon
H. J. Gagnon D. M. L.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SHEET No : 400

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *Napoleon Lalonde*

Nature of employment or trade :

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:	10	10		10	10	10	10	10	10		10									90
																				250

TOTAL of HOURS : 250

PRICE per HOUR

AMOUNT of WAGES : 75.00

RECEIVED PAYMENT : *Napoleon Lalonde*

WITNESS : *J. R. Menard*

F. L. Gagnon O. M. L.

SHEET No : 401

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *David Delongchamps*

Nature of employment or trade : *Engineer*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:	10	10		10	10	10	10	10	10		10									90
																				250

TOTAL of HOURS : 250

PRICE per HOUR : 50

AMOUNT of WAGES : 125.00

RECEIVED PAYMENT : *David Delongchamps*

WITNESS : *J. R. Menard*

F. L. Gagnon O. M. L.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SHEET No : 398

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *Rosaire Bruno*

Nature of employment or trade : *Carpenter*

DATES :	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	TOTAL
DAYS :	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	
HOURS :		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES :	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS :	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS :	10	10		10	10	10	10	10	10		10									90
																				250

TOTAL of HOURS : 250

PRICE per HOUR : 50

AMOUNT of WAGES : 125.00

RECEIVED PAYMENT :

Rosaire Bruno
J. H. #87

WITNESS :

J. R. Bernard
F. L. Gagnon D. M. D.

SHEET No : 399

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *Joseph Bernard*

Nature of employment or trade : *Carpenter*

DATES :	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	TOTAL
DAYS :	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	
HOURS :		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES :	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS :	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS :	10	10		10	10	10	10	10	10		10									90
																				250

TOTAL of HOURS : 250

PRICE per HOUR : 50

AMOUNT of WAGES : 125.00

RECEIVED PAYMENT :

William J. Bernard
J. H. #87
WITNESS : *J. R. Bernard*
F. L. Gagnon D. M. D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SHEET No : 396

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *Guillaume Rioux*

Nature of employment or trade : *Carpenter*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:	10	10		10	10	10	10	10	10	10		10								90

TOTAL of HOURS : *250*

PRICE per HOUR

AMOUNT of WAGES : *156.25*

RECEIVED

PAYMENT

: *G. Rioux*

WITNESS

: *J. R. Menard*

H. Le. Gagnon D.M.S.

SHEET No : 397

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of November 1931

NAME : *Frank Twardoblet*

Nature of employment or trade : *Carpenter*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:	10	10		10	10	10	10	10	10	10		10								90

TOTAL of HOURS : *250*

PRICE per HOUR : *62 1/2*

AMOUNT of WAGES : *156.25*

RECEIVED

PAYMENT

: *Frank Twardoblet*

WITNESS

: *J. R. Menard*

H. Le. Gagnon D.M.S.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SHEET No : 394

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of *November* 1931

NAME : *Romuald Yennard*

Nature of employment or trade : *Carpenter*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:	10	10		10	10	10	10	10	10	10		10								90

TOTAL of HOURS : *250*

PRICE per HOUR : *.50*

AMOUNT of WAGES : *125.00*

RECEIVED PAYMENT :

Romuald Yennard

WITNESS :

F. L. Gagnon
F. L. Gagnon D. M. S.

SHEET No : 395

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION
for the MONTH of *November* 1931

NAME : *Eraste Beaudoin*

Nature of employment or trade : *Carpenter*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160

DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:	10	10		10	10	10	10	10	10	10		10								90

TOTAL of HOURS : *250*

PRICE per HOUR : *.50*

AMOUNT of WAGES : *125.00*

RECEIVED PAYMENT :

Eraste Beaudoin

WITNESS :

J. R. Yennard
F. L. Gagnon D. M. S.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SHEET No : 393

RETURN of LABOUR on the BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL CONSTRUCTION

for the MONTH of *November*

1931

NAME : *Joseph Larivière*

Nature of employment or trade : *Labour*

DATES:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
DAYS:	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	TOTAL
HOURS:		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	10	10		10	10	10	10	160
DATES:	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30									
DAYS:	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	
HOURS:	10	10		10	10	10	10	10	10		10									90
																				250

TOTAL of HOURS : *250*

PRICE per HOUR : *2.00*

AMOUNT of WAGES : *500.00*

RECEIVED

PAYMENT

for Joseph Larivière

WITNESS :

J. R. Myerand
F. H. Lagroix & Co.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BEAUVAL, SASK July the 16 1932 192

M..... R.C. Mission

Beauval Sask.,

~~BEAUVAL~~
IN ACCOUNT WITH

" T O "

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

		Brought Forward	6961.90	
1932				
Feb. 4		To Marshall-Wells Comp. Limited		
		Account	8.68	
March 15		To R.C. Mission Beauval, Sask.		
		Transportation	175.46	
March 17		To Oblate Fathers per H. Delmas,		
		Duck-Lake		
		Account	232.00	
		" T O T A L :-	7378.04	7378.04

Debit Invoice n: 2

J.F. # 95

Victor Blais

F. X. Gagnon O. M. I.
Principal.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

M. R.C. Mission

Beauval Sask.,

~~DEBIT~~
~~IN ACCOUNT WITH~~

" T O "

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

		Brought Forward:-	5855.43	
1931				
Dec. 19	To J.H. Ashdown Hardware Account		10.69	
Jan. 28	Account		11.50	
Sept. 15	Account		9.45	
Sept. 22	Freight Bill		22.46	
Sept. 19	Account		26.08	
Sept. 22	Account		163.50	
Dec. 18	To Beaver Lumber Co. Account		88.18	
Dec. 29	To Alfred Desrochers Account		552.00	
1932				
Jan. 25	To C.N.R. Railways Freight Bill		62.50	
Jan. 25	Freight Bill		80.90	
Jan. 29	To Wood Wallace Limited		70.21	
	To Be carried Forward		6961.90	6961.90

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BEAUVAL, SASK.,..... July the 16 1932..... 192.....

M.....R.C. Mission,.....

Removal Task,

IN ACCOUNT WITH

“ T O ”

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

		Brought Forward:-		3850.00
1932				
March	31	Return of Labour	Sheet No 429	168.75
..	..	.. ..	430	135.00
April	30	.. ..	431	130.00
..	..	.. ..	432	162.50
May	31	.. ..	433	156.25
..	..	.. ..	434	125.00
Sept.				
1931	31	To Wood Vallance Ltd.		
		Account		82.62
		Freight bill		3.05
Dec.	4	To Ashdown Hardware		
		Account		137.42
Dec.	4	Account		84.47
Dec.	6	Account		36.00
Dec.	8	Account		17.36
Dec.	10	Account		540.75
Dec.	19	Account		189.84
Dec.	19	Freight Bill		36.20
				<hr/>
				5055.43
				5055.43
		To be carried Forward:-		

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

**PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA**

M. R.G. Mission.

Beauval, Sask.

1932

1932-1933

" T O "

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

Brought Forward :-				1667.50	1667.50
1931		Return of Labour	Sheet No 411	125.00	
Dec. 31					
.. 412	125.00	
.. 413	150.00	
.. 414	150.00	
.. 415	125.00	
.. 416	125.00	
.. 417	75.00	
.. 418	125.00	
.. 419	75.00	
.. 420	125.00	
.. 421	75.00	
.. 422	50.00	
1932					
Jan. 31	 423	120.00	
.. 424	150.00	
.. 425	150.00	
Feb. 29	 426	156.25	
.. 427	125.00	
.. 428	156.25	
To be carried Forward:-				3850.00	3850.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BEAUVAL, SASK. *July the 16 / 1932* 192

M. *R.C. Mission,*

Beauval, Sask.,

~~203-1~~
~~INDEPENDENT WORK~~

"T O"

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

WAGES PAID UP TO THE 31st OF MAY incl. 1932						
1931 Nov. 31	Return of Labour			Sheet No 393		50.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	394	125.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	395	125.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	396	156.25
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	397	156.25
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	398	125.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	399	125.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	400	75.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	401	125.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	402	75.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	403	125.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	404	75.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	405	42.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	406	38.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	407	50.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	408	38.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	409	90.00
.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	.. ..	410	72.00
To be carried forward						----- 1667.50 -----

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BEAUVAL, SASK. July the 16 1932 192

M. C. Mission

Beauval Sask.,

~~RECEIVED~~

IN ACCOUNT WITH

" T O "

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

1932		Brought Forward	6961.90	
Feb. 4		To Marshall-Wells Comp. Limited		
		Account	8.68	
March 15		To R.C. Mission Beauval, Sask.		
		Transportation	175.46	
March 17		To Oblate Fathers per H. Delmas,		
		Duck-Lake		
		Account	232.00	
		" T O T A L :-	7378.04	7378.04

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
BEAUVAL, SASK.

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
BEAUVAL, SASK.

Bank Cheque No. 7

J.F. # 95

Victor Blau

F. X. Gagnon O. M. I.
Principal.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BEAUVAL, SASK. July the 16 1932 192

M. C. Mission

Beauval Sask.,

DOIT A

IN ACCOUNT WITH

" T O "

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

		Brought Forward:-	5855.43	
I93I				
Dec. 19		To J.H. Ashdown Hardware Account	10.69	
Dec. 28		Account	11.50	
Sept. 15		Account	9.45	
Sept. 22		Freight Bill	21.46	
Sept. 19		Account	36.08	
Sept. 22		Account	163.50	
Dec. 18		To Beaver Lumber Co. Account	88.18	
Dec. 29		To Alfred Desrochers Account	552.00	
I932		To C.N.R. Railways		
Jan. 25		Freight Bill	62.50	
Jan. 25		Freight Bill	80.90	
Jan. 29		To Wood Wallace Limited	70.21	
		To Be carried Forward	6961.90	6961.90

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BEAUVAL. SASK. July the 16 1932 192

M.....R.C. Mission,

Beauval, Sask,

DOIT A

IN ACCOUNT WITH

" T O "

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

		Brought Forward:-	3850.00	
I932				
March	31	Return of Labour	Sheet No 429	168.75
..	..	.. .. .	.. .. 430	135.00
April	30	.. .. .	.. .. 431	130.00
..	..	.. .. .	.. .. 432	162.50
May	31	.. .. .	.. .. 433	156.25
..	..	.. .. .	.. .. 434	125.00
Sept.				
I931	31	To Wood Vallance Ltd.		
		Account		82.82
		Freight bill		3.05
Dec.	4	To Ashdown Hardware		
		Account		137.42
Dec.	4	Account		84.47
Dec.	6	Account		36.00
Dec.	8	Account		17.38
Dec.	10	Account		540.75
Dec.	19	Account		189.84
Dec.	19	Freight Bill		36.20
		To be carried Forward:-	5855.43	5855.43

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

**PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA**

BEAUVAL, SASK. July the 16 1932 192

M. R.C. Mission,

Beauval, Sask,

DOIT A
IN ACCOUNT WITH

" T O "

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

		Brought Forward :-				I667.50	I667.50
I93I							
Dec.	3I	Return of Labour	Sheet No 4II			I25.00	
..	..	.. .. .	.. .. 4I2			I25.00	
..	..	.. .. .	.. .. 4I3			I50.00	
..	..	.. .. .	.. .. 4I4			I50.00	
..	..	.. .. .	.. .. 4I5			I25.00	
..	..	.. .. .	.. .. 4I6			I25.00	
..	..	.. .. .	.. .. 4I7			75.00	
..	..	.. .. .	.. .. 4I8			I25.00	
..	..	.. .. .	.. .. 4I9			75.00	
..	..	.. .. .	.. .. 420			I25.00	
..	..	.. .. .	.. .. 42I			75.00	
..	..	.. .. .	.. .. 422			50.00	
I932							
Jan.	3I	.. .. .	.. .. 423			I20.00	
..	..	.. .. .	.. .. 424			I50.00	
..	..	.. .. .	.. .. 425			I50.00	
Feb.	29	.. .. .	.. .. 426			I56.25	
..	..	.. .. .	.. .. 427			I25.00	
..	..	.. .. .	.. .. 428			I56.25	
To be carried Forward:-						3850.00	3850.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BEAUVAL, SASK.....July the 16.....1932.....192.....

M.....R.C.Mission,.....

Beauval, Sask.,

~~DO NOT~~
IN ACCOUNT WITH

"T O"

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

		WAGES PAID UP TO THE /31st OF MAY incl. 1932			
1931					
Nov.	31	Return of Labour	Sheet No	393	50.00
..	..	.. .. .	.. ..	394	125.00
..	..	.. .. .	.. ..	395	125.00
..	..	.. .. .	.. ..	396	156.25
..	..	.. .. .	.. ..	397	156.25
..	..	.. .. .	.. ..	398	125.00
..	..	.. .. .	.. ..	399	125.00
..	..	.. .. .	.. ..	400	75.00
..	..	.. .. .	.. ..	401	125.00
..	..	.. .. .	.. ..	402	75.00
..	..	.. .. .	.. ..	403	125.00
..	..	.. .. .	.. ..	404	75.00
..	..	.. .. .	.. ..	405	42.00
..	..	.. .. .	.. ..	406	38.00
..	..	.. .. .	.. ..	407	50.00
..	..	.. .. .	.. ..	408	38.00
..	..	.. .. .	.. ..	409	90.00
..	..	.. .. .	.. ..	410	72.00
To be carried forward					1667.50
					=====

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

COPY.

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS-103

Sept 6th, 1932
Freight Bill No. 39712

Big River Sask.

From Winnipeg.

Beauval School C/O M. Olsen

I Bx. Lec Gos

weight	rate	freight
150	180	270
Wpg. ctge 35		

prepaid

3.05

PAID OCT. 6 1931.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

103-CANADIAN NATIONAL RAILWAYS-103

Form 2797

CASHIER'S RECORD OF CHARGES CLEARED

CAR INITIALS AND NUMBER

DATE

FREIGHT BILL NO.

TO STATION PROV. OR STATE

FROM NUMBER STATION PROV. OR STATE

ROUTE

TO CANADIAN NATIONAL RAILWAYS DR.
FOR CHARGES ON ARTICLES WAYBILLED

SHIPPER

CONSIGNEE, ADDRESS, FINAL DESTINATION, ADDITIONAL ROUTING, DESCRIPTION OF ARTICLES, MARKS.

WEIGHT

RATE

FREIGHT

ADVANCES

PREPAID

DEC 24 1931
MARSHALL WELLS

BEAUVAL SCHOOL C/O M OLSEN
1 BX LEC 305

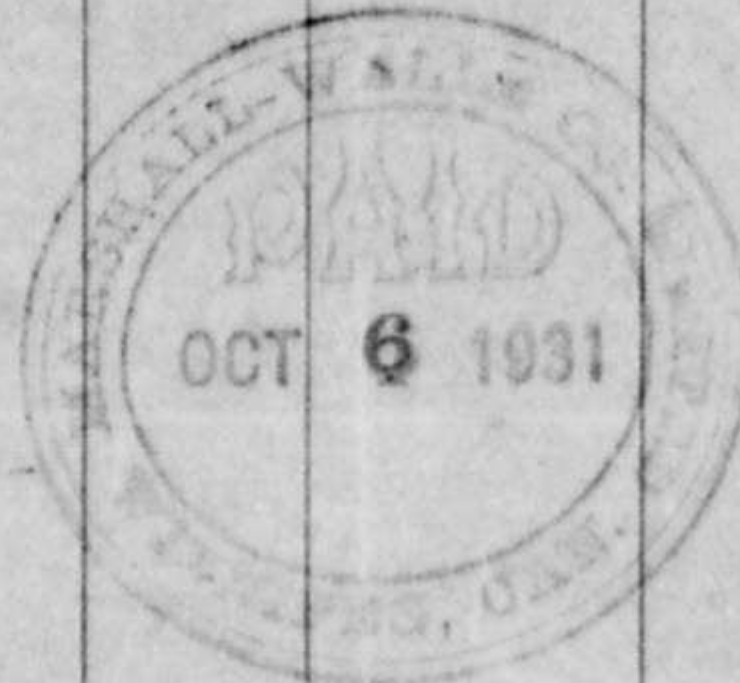
150

180
WPG CTGR

270
35

XXX
75

Purchase Envia 162
J. F. # 87
H. N. Laguard. M. L.



TOTAL

150

305

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
BEAUVAL, SASK.

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
BEAUVAL, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Interest charged at 5 per cent. on overdue Accounts

All Claims must be made on receipt of goods | YOUR ORDER

**THE
FLASHDOWN HARDWARE CO.
LIMITED**
RETAIL DEPARTMENT

Indian Boarding School,
Delivered to Beauval, Sask.

WINNIPEG, December 6, 1932 19
Man.

SOLD TO At. Rev. Bishop Charlebois

Salesman's No. _____

ADDRESS The Pas, ManitobaNo. 54984

5	Doz. Electric Bulbs 25 watt	.25	15.00
5	" " " 40 "	.25	15.00
5	" " " 60 "	.25	15.00
			45.00

Less 20%

*Purchase Envoice 165**J. F. # 89**H. L. Gagnon D. M. L.*

9.00

\$ 36.00

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

Beauval, Sask.

COPY

Interest charged at 5 per cent. on overdue Accounts

All Claims must be made on receipt of goods | YOUR ORDER

**THE
FLASHDOWN HARDWARE CO.
LIMITED**
RETAIL DEPARTMENT

Indian Boarding School,
Delivered to Beauval, Sask.

WINNIPEG, December 8, 1932 19
Man.

SOLD TO At. Rev. Bishop Charlebois

Salesman's No. _____

ADDRESS The Pas, Man.No. 57753

2	Only Mueller Sink Traps	1.30	2.60
5	" 1 1/2" Durham T	.50	2.50
4	" 1 1/2 x 6 Galv. Nipples	.22	.88
5	" 1 1/2 x 4 " "	.17	.85
2	pcs. 1 1/2 Galv. Pipe 22"	.75	1.50
1	" " " 9 1/2"		.50
X	Cut & Thread		
10	N.P. Laundry Tray Bibbs	.76	7.60
3	1 1/2 N.P. S. J. Nuts	.27	.81
2	1 1/2" Plugs	.07	.14

*Purchase Envoice 166**J. F. # 89**H. L. Gagnon D. M. L.*

\$ 17.38

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
Beauval, Sask.

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Interest at 5 per cent. charged on all Overdue Accounts

All Claims must be made on receipt of goods YOUR ORDER

THE
J.H. ASHDOWN HARDWARE CO.
LIMITED
RETAIL DEPARTMENT

Indian Residential School,
Delivered to Beauval, Sask.

Winnipeg, September 19, 1932. 19
Man.

SOLD TO Rev. Bishop Charlebois

Salesman's No. _____

ADDRESS The Pas, Manitoba.

No. 29817

1	Barrel Raw Linseed Oil 31 2/3 Gal.	.65	27.08
15	lb. in 5 lb. tins Dixon's Joint Compound 3-5	3.00	9.00
			\$ 36.08

Purchase Invoice 174

J. H. # 9.1

F. L. Gagnon & Co. Ltd.

RECEIVED PAYMENT
MAIN STREET STORE
APR 27 1932
The J. H. Ashdown Hardware Co. Ltd.
Per *[Signature]*

COPY

Interest charged at Eight per cent. on overdue Accounts

All Claims must be made on receipt of goods YOUR ORDER

THE
J.H. ASHDOWN HARDWARE CO.
LIMITED
RETAIL DEPARTMENT

Indian Boarding School,
Delivered to Beauval, Sask.

WINNIPEG, December 4, 1932. 19
Man.

SOLD TO Rt. Rev. Bishop Charlebois,

Salesman's No. _____

ADDRESS The Pas, Manitoba.

No. 54988

25	pr. 2104 N.P. Spring Hinges	1.15	28.75
2	Doz. 800 Steel Hinges 2 1/2 x 2;	.75	1.50
69	Pr. 241 D. 2 Butts 4 x 4	.29	20.01
4	Doz. Pair 284 D2 Lt. Narrow Butts 2"	1.80	7.20
2	" " " " " 2 1/2"	2.05	4.10
8	" No. 2207 Door Pulls #482 DB	1.60	12.80
1/2	Doz. No. 7 10 x 2 1/2 Milldoor O.I. Latches	13.60	6.80
1	Front Door Set SKA 725		4.00
8	Doz. OC 621 Mortise Inside Sets	8.00	32.00
18	5/12 Doz. 1076 Barrel Bolts 2"	1.10	20.26
			\$ 137.42

Purchase Invoice 163

J. F. # 87

F. L. Gagnon & Co. Ltd.

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Interest at 8 cent. charged on all Overdue Accounts

All Claims must be made on receipt of goods YOUR ORDER

THE
J.H. ASHDOWN HARDWARE CO.
LIMITED
RETAIL DEPARTMENT

Indian Residential School,
Delivered to Beauval, Sask.

Winnipeg, September 15, 1932. 19
Man.

SOLD TO Rev. Bishop Charlebois.

Salesman's No.

ADDRESS The Pas, Manitoba.

No. 29751

300 ft. No. 1 Suspension Bars for
Pipe (Hanger Iron

.09 27.00

Less 65%

17.55

\$ 9.45

Purchase Envoice 173
J. H. # 91
Fr. L. Bagnon D. M. J.

RECEIVED PAYMENT
MAIN STREET STORE
APR 27 1932
The J. H. Ashdown Hardware Co. Ltd.
Per. [Signature]

COPY

Interest at 8 cent. charged on all Overdue Accounts

All Claims must be made on receipt of goods YOUR ORDER

THE
J.H. ASHDOWN HARDWARE CO.
LIMITED
RETAIL DEPARTMENT

Indian Residential School,
Delivered to Beauval, Sask.

Winnipeg, September 19, 1932. 19
Man.

SOLD TO Rev. Bishop Charlebois.

Salesman's No.

ADDRESS The Pas, Manitoba.

No. 29817

1 Barrel Raw Linseed Oil 31 2/3 Gal.
15 lb. in 5 lb. tins Dixon's Joint
Compound 3-5

.65 27.08

3.00 9.00

\$ 36.08

Purchase Envoice 173
J. H. # 91
Fr. L. Bagnon D. M. J.

RECEIVED PAYMENT
MAIN STREET STORE
APR 27 1932
The J. H. Ashdown Hardware Co. Ltd.
Per. [Signature]

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Interest at 8 per cent. charged on all Overdue Accounts

All Claims must be made on receipt of goods YOUR ORDER

THE
J.H. ASHDOWN HARDWARE CO.
LIMITED
RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Indian Boarding School,
Beauval, Sask.

Winnipeg, 19
Man. January 28, 1932.

SOLD TO Rt. Rev. Bishop Charlebois,

Salesman's No.

ADDRESS The Pas, Manitoba.

No. 68848

14	Closet Flanges	No. charge shipped short	
1	Vitro Closet Tank		11.50

\$11.50

Purchase Invoice 171
J. F. # 89
F. H. Gagnon, m.d.

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
BEAUVAL, SASK.

COPY

RECEIVED PAYMENT
MAIN STREET STORE
FEB 19 1932
The J. H. Ashdown Hardware Co. Ltd.
Beauval, Sask.

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
Beauval, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

THE PAS. MAN. September 30th 1931

M Roman Catholic Mission, Beauval School, c/o M. Olson, Big River.

Bought of **WOOD VALLANCE LIMITED**

WHOLESALE AND RETAIL HARDWARE

INTEREST AT 6 PER CENT CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

DATE PARTICULARS Folio 933 2% 30 DAYS NET 30 DAYS BALANCE

3 Lbs. 18R Rubber Tape	.50	1.50
3 Lbs. Rosen Core Solder	.53	1.59
500 Ft. 18C Lamp Cord		6.75
78 only 1173-4" Pre. Box Covers	.13	10.14
60 only 4904-75 Switch Plates	.091	5.70
63 only 991 Toggle Switches Sgl. Pole	.21	13.23
8 only 993-3-way Toggle Switches	.32	2.56
72 only 660 Key Sockets	.26	18.72
8 only 140 Sgle. Flush Receptacles	.14	1.12
2 only Toggle L. R. 1/2" Con. Fitting	.24	.48
2 only Toggle L. B. 1/2" Con. Fitting	.24	.48
1/2 Doz. M. B. 4 Browning Trowles	33.40	16.70
8 only 7288 Receptacles Paltes	.10	.80
Freight charges to Big River		3.05

Purchase invoice 162
J. H. # 87
F. L. Gagnon
NOV 17 1931
WOOD - VALLANCE LTD.
Per B. Batty

\$ 82.82

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
BEAUVAL, SASK.

THE PAS. MAN. September 30th 1931

M Roman Catholic Mission, Beauval School, c/o M. Olson, Big River.

Bought of **WOOD VALLANCE LIMITED**

WHOLESALE AND RETAIL HARDWARE

INTEREST AT 6 PER CENT CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

DATE PARTICULARS Folio 933 2% 30 DAYS NET 30 DAYS BALANCE

3 Lbs. 18R Rubber Tape	.50	1.50
3 Lbs. Rosen Core Solder	.53	1.59
500 Ft. 18C Lamp Cord		6.75
78 only 1173-4" Pre. Box Covers	.13	10.14
60 only 4904-75 Switch Plates	.091	5.70
63 only 991 Toggle Switches Sgl. Pole	.21	13.23
8 only 993-3-way Toggle Switches	.32	2.56
72 only 660 Key Sockets	.26	18.72
8 only 140 Sgle. Flush Receptacles	.14	1.12
2 only Toggle L. R. 1/2" Con. Fitting	.24	.48
2 only Toggle L. B. 1/2" Con. Fitting	.24	.48
1/2 Doz. M. B. 4 Browning Trowles	33.40	16.70
8 only 7288 Receptacles Paltes	.10	.80
Freight charges to Big River		3.05

Purchase invoice 162
J. H. # 87
F. L. Gagnon
NOV 17 1931
WOOD - VALLANCE LTD.
Per B. Batty

\$ 82.82

BEAUVAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
BEAUVAL, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

132-1-5

Bishop's House, Le Pas, Man., Aug. 3rd, 1932.

*Hold by
Bureau
Sept*

Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.



Dear Sir:-

As requested by your letter of the 28th, ultimo (No. 132-I-5), I am please to forward to you the supporting vouchers for \$7,378.04 expenditure re Beauval Indian Residential School from October 31st 1931 to May 31st 1932.

Yours truly,

Martin Lepin
Out.

Secretary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

132-1-5
Beauval Indian Residential School,
Beauval, August the 8th 1932



1 *Reffers*
2 *Beauval*
Dear Sir,

Referring to your letter May the 4th 1932 saying
"not to incur any expenditure which the Department will be
called upon to meet, until you have full directions," I come
to ask you if the department will authorize me to have some
of the work done, which I think is necessary.

1st. Last fall as we were in a hurry
to close the school before the cold season, we did not have
time to scrape off the earth around the building which
caused the rain to remain around the foundation, and which
might cause the concrete to crack. This will take a couple
weeks with two scrapers. It will cost from 40 to \$60.00.

2^o I believe the Department would have no
objection for me to keep a man to get the school ready for
the opening as we have no benches nor tables; and also
as all the other furnitures, such as doors windows have
to be fixed.

I do not find any means of getting the
school ready without the help of a man besides the brother.

You would obliged me very much in telling
me when to send the invoices to the department. Some of the
supply will be here this week; as soon as I will have the
invoice, I will O.K. them and send them to the Department.

I thank you Very much for what you are doing for this
school,

Yours very truly,

Signed: *F. L. Gagnon D. M. A.*
Principal.

Mr. A. F. Mackenzie, Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6301, file 650-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, September 7, 1932.

Rev. Sir:

I have your letter of the 8th ultimo, requesting that you be allowed to incur an expenditure not exceeding the sum of \$60 in scraping and levelling off the earth around the new building at the Beauval Indian Residential School. It is noted that you estimate this work will take about two weeks to complete.

The Department will provide an amount not exceeding \$60 in carrying out this work. Please forward an account, in triplicate, in favour of the man who does the work, giving full details as to the number of days or hours employed and the rate paid per day or hour, as the case may be. This you should certify in the following manner: "Work performed. Charges paid fair and just", and forward to the Department for payment.

You should certify and forward all invoices which you have received covering the cost of furnishings supplied for this school. It is hoped that all the furnishings have reached the school before this date.

Owing to lack of funds, the Department is unable to provide the cost of the services of a man in getting the school ready for opening.

Your obedient servant,

T. R. L. MacInnes
Acting Secretary.

[Handwritten signature]
Rev. F. X. Gagnon, O.M.I.,
Principal, Indian Residential School,
Beauval, Sask.